

No. 34230

---

**INTERNATIONAL FUND  
FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT  
and  
AZERBAIJAN**

**Loan Agreement—*Farm Privatisation Project* (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 19 September 1986). Signed at Baku on 4 May 1997**

*Authentic text: English.*

*Registered by the International Fund for Agricultural Development on 12 December 1997.*

---

**FONDS INTERNATIONAL  
DE DÉVELOPPEMENT AGRICOLE  
et  
AZERBAÏDJAN**

**Accord de prêt — *Projet de privatisation des fermes* (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 19 septembre 1986). Signé à Baku le 4 mai 1997**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré par le Fonds international de développement agricole le 12 décembre 1997.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

LOAN AGREEMENT<sup>1</sup>ACCORD<sup>1</sup> DE PRÊT

*Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

*Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*

<sup>1</sup> Came into force on 24 July 1997 by notification, in accordance with sections 10.01/02 of the General Conditions.

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 24 juillet 1997 par notification, conformément aux sections 10.01/02 des Conditions générales.